

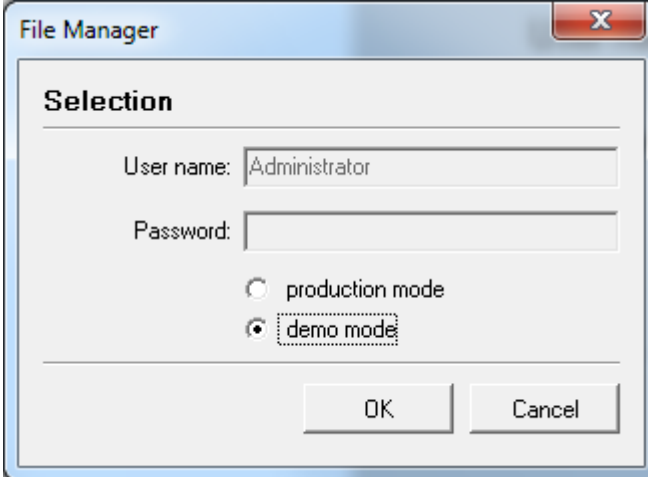
Epoline Online Filing (eOLF)

Sisällysluettelo

Epoline Online Filing (eOLF).....	1
Ohjelman avaaminen ja File Manager.....	2
FI-lomake eli kansalliset hakemukset.....	4
FI-EP-lomake eli EP-validointien lähettäminen	14
FI-PCT-lomake eli jatketut kansainväliset hakemukset	15
FI-SFD-lomake eli välipäätökseen vastaaminen ja hakemuksen täydentäminen	16
FI Utility Model -lomake eli hyödyllisyysmallihakemus	17
PCT Demand ja PCT-SFD –lomakkeet.....	18

Ohjelman avaaminen ja File Manager

1. Avaa ohjelma: Käynnistä -> Ohjelmat -> EPO Online Filing -> Online Filing
2. Valitse Demo mode harjoituksia varten (Production mode oikeille hakemuksille)

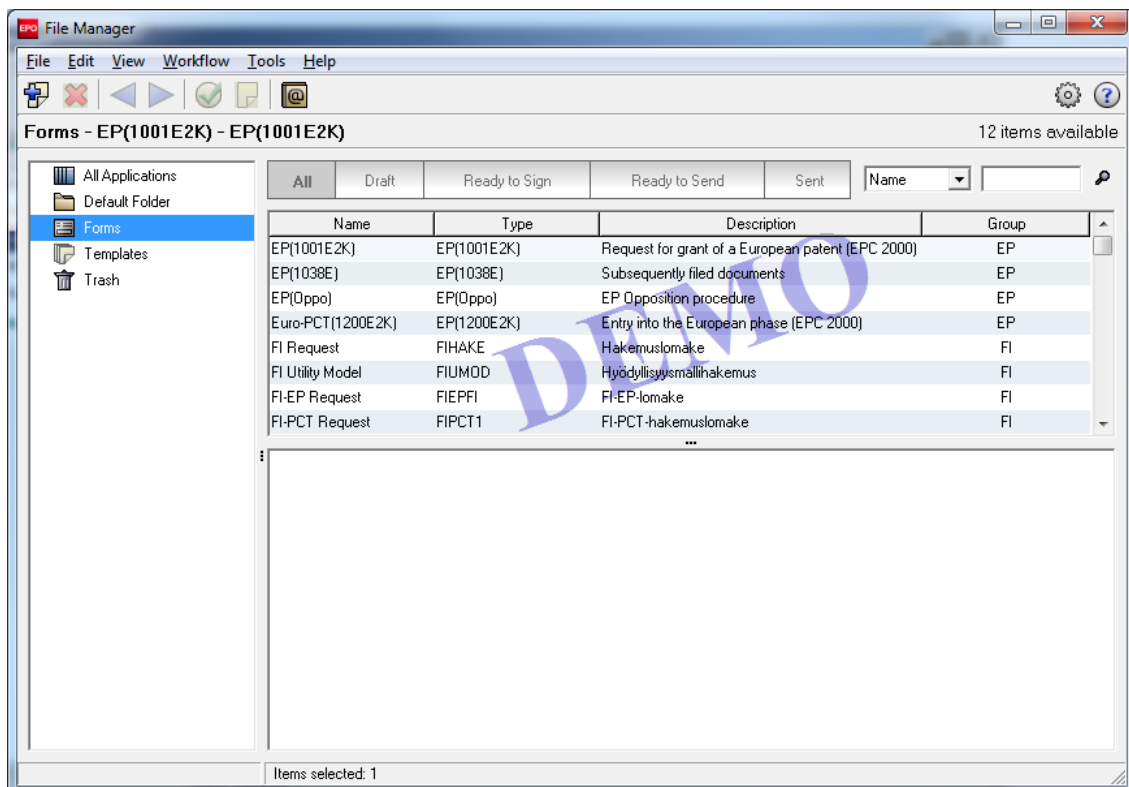


The screenshot shows a 'File Manager' dialog box with the following elements:

- Title bar: File Manager (with a close button 'X')
- Section: Selection
- User name: Administrator
- Password: (empty field)
- Radio buttons: production mode (unselected), demo mode (selected)
- Buttons: OK, Cancel

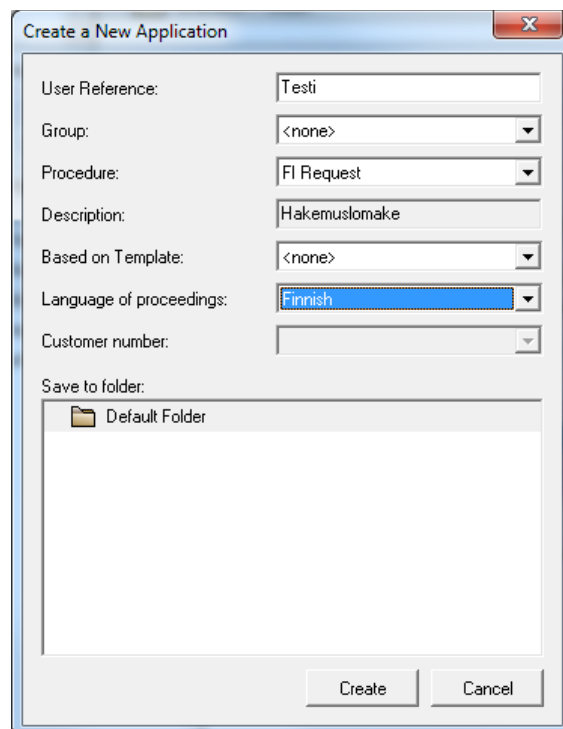
3. File Manager -aloitusikkuna

- All Applications
 - Kaikki tallennetut hakemusluonnokset sekä allekirjoitusta varten tallennetut, allekirjoitetut ja lähetetyt hakemukset.
- Default Folder
 - Kansio, johon hakemukset tallentuvat. Voi luoda omia kansioita (klikkaa "Default Folder" -kohdan päällä hiiren oikealla näppäimellä -> New Folder -> anna kansiolle haluamasi nimi) ja järjestää hakemuksia haluamallaan tavalla.
- Forms
 - Hakemuslomakkeet
 - EP-alkuiset EPO:n lomakkeita
 - FI-alkuiset suomalaisia lomakkeita
 - PCT-alkuinen PCT-hakemuslomake
- Templates
 - Voi luoda malleja valmiiksi, esimerkiksi hakijan tiedot, osoite jne. valmiina, joten ei tarvitse joka kerta kirjoittaa. Tallenna hakemus "templaatiksi". Tiedosto -> Tallenna mallina.
- Trash
 - Roskakori, johon poistetut hakemukset menevät. Poistuvat kokonaan vasta, kun roskakori tyhjenetään. Klikkaa hiiren oikealla -> Empty Trash Folder



FI-lomake eli kansalliset hakemukset

1. Kaksoisklikkaa File Manager -aloitusikkunassa FI Request lomaketta
2. Create a New Application -ikkuna aukeaa
 - User Referense
 - kirjoita hakemuksellesi nimi
 - Group
 - voi valita näytettävät hakemustyytit (EP, FI, PCT), voit antaa olla <none>, jolloin näyttää kaikki vaihtoehdot
 - Procedure
 - eri hakemustyytit, valitse nyt FI Request
 - Description
 - näyttää automaattisesti valitun hakemustyytin kuvauksen, nyt "Hakemuslomake"
 - Based on Template
 - jos on luonut "templaatteja", voi valita tästä haluamansa, nyt voit antaa olla <none>
 - Language of proceedings
 - voi valita kielen: suomi, ruotsi, englanti



Klikkaa "Create"

3. Nimitys-välilehti

- täytä keksinnön nimitys
- tarvittaessa rasti ruutuun ”Tämä hakemus perustuu aikaisempaan hakemukseen”
- muista tallentaa hakemusluonnos riittävän usein

EPO Online Filing ® - FI Request - Testi

Tiedosto Muokkaa Näytä Työkalut Ikkuna Ohje

FI Request - Luonnos - Testi Vimeksi tallennettu 8.11.2011

Nimitys Nimet Etuoikeus Biologinen materiaali Asiakirjat Maksun suoritus Lisätietoja

Patenttihakemus

Keksinnön nimitys

suomi

ruotsi

englanti

Aikaisempia tietoja Tämä hakemus perustuu aikaisempaan hakemukseen.

Jakamalla erotettu hakemus Päivämäärä Numero:

Lohkaisemalla erotettu hakemus Päivämäärä Numero:

Kansalliseksi hakemukseksi muunneltu EP-hakemus EP-hakemuksen numero:

4 3 1

4. Validointi

- näyttää virheet tai suositukset ja neuvot
- Ikkuna -> Ohje -> Kätke/Telakoitu/Telakoimaton
- kannattaa käyttää ”telakoitua” -> näkyy koko ajan lomakkeen alla
- vakavuusaste
 - punainen: pakollinen kenttä, hakemusta ei voi lähettää
 - keltainen: yleensä pakollinen tieto, mutta voidaan toimittaa myöhemmin
 - info: neuvo, vinkki

Validointi viesti/Nimitys





▼ Vakavuusaste 1 (virheitä: 1)

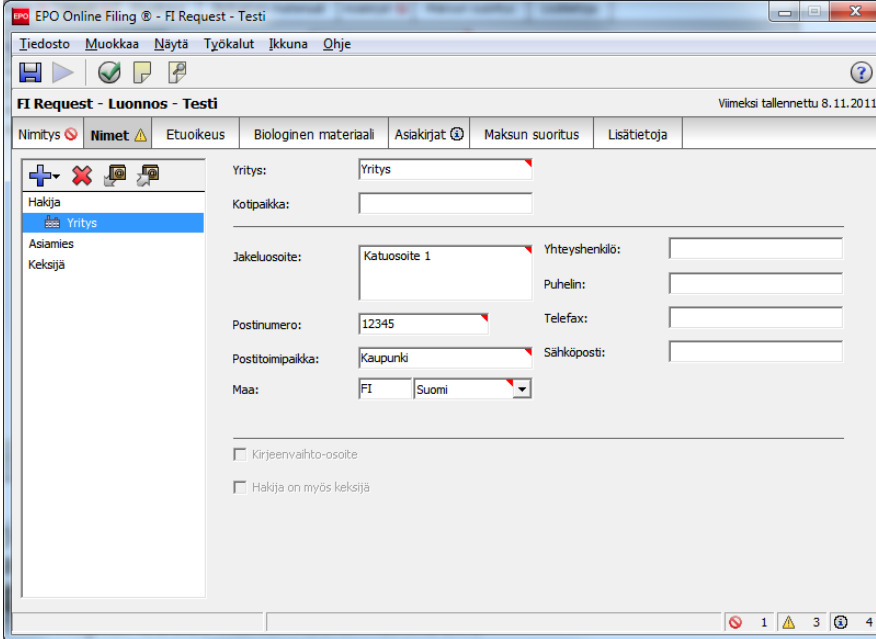
- * Suomen- tai ruotsinkielinen nimitys ilmoitettava.

▼ Vakavuusaste 3 (varoitukset: 1)

- * Englanninkielinen nimitys on vapaaehtoinen. Voidaan ilmoittaa hakemuksen tekemisen jälkeen


5. Nimet-välillehti

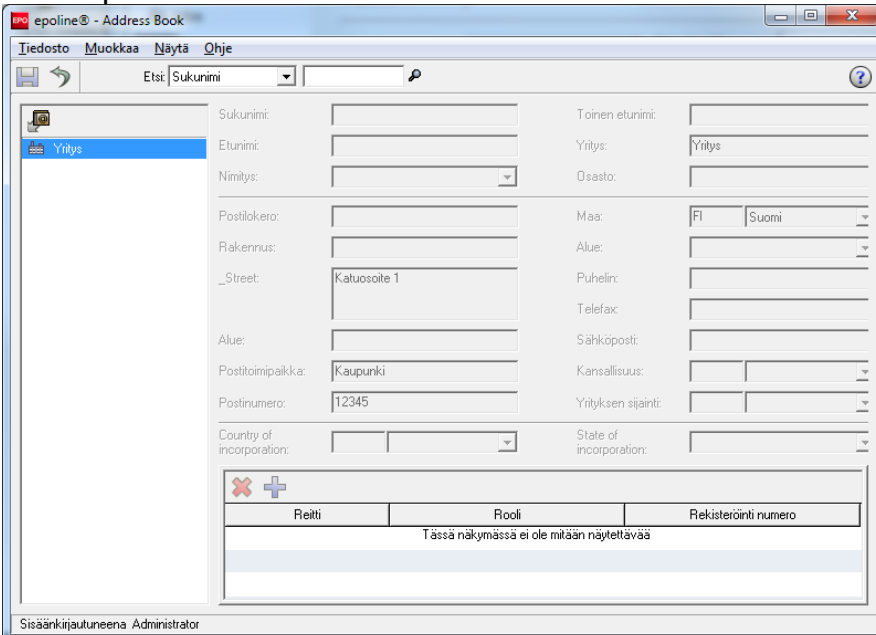
- lisätään hakijoiden, asiamiehen ja keksijöiden tiedot
-  lisää
-  poista
-  hae osoitekirjasta
-  vie osoitekirjaan



The screenshot shows the 'EPO Online Filing - FI Request - Testi' window. The title bar includes 'EPO Online Filing - FI Request - Testi'. The menu bar contains 'Tiedosto', 'Muokkaa', 'Näytä', 'Työkalut', 'Ikkuna', and 'Ohje'. The main area is titled 'FI Request - Luonnos - Testi' and 'Vimeksi tallennettu 8.11.2011'. There are tabs for 'Nimitys', 'Nimet', 'Etuokeus', 'Biologinen materiaali', 'Asiakirjat', 'Maksun suoritus', and 'Lisätietoja'. The 'Nimet' tab is active, showing a list of names on the left: 'Hakija', 'Yritys', 'Asiamies', and 'Keksijä'. The main form fields include: 'Yritys:' (dropdown), 'Kotipaikka:', 'Jakeluosoite:' (dropdown), 'Postinumero:' (text), 'Postitoimipaikka:' (dropdown), 'Maa:' (dropdown), 'Yhteyshenkilö:', 'Puhelin:', 'Telefax:', 'Sähköposti:', and checkboxes for 'Kirjeenvaihto-osoite' and 'Hakija on myös keksijä'.

6. Osoitekirja

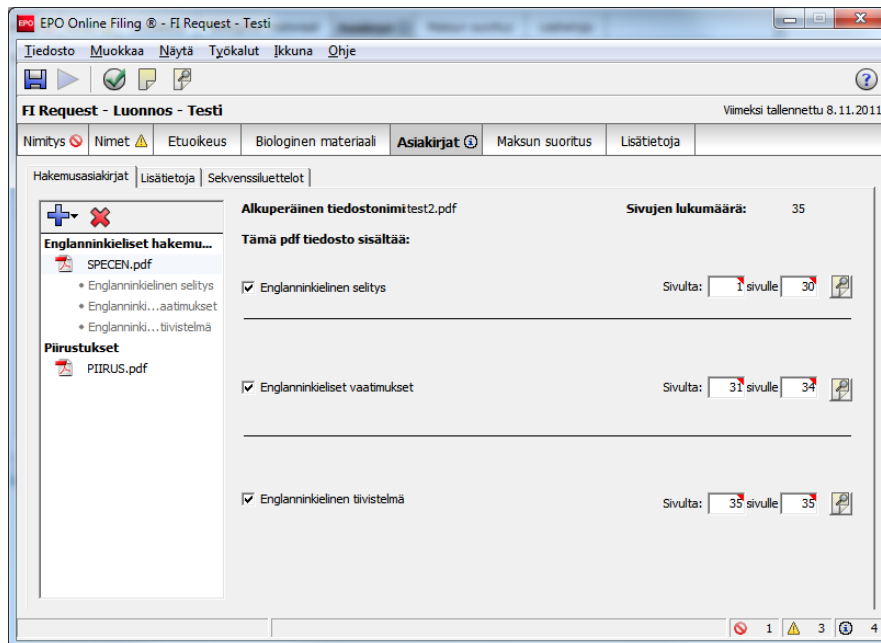
- valitse osoite
-  kopioi tiedot hakemuslomakkeelle



The screenshot shows the 'epoline - Address Book' window. The title bar includes 'epoline - Address Book'. The menu bar contains 'Tiedosto', 'Muokkaa', 'Näytä', and 'Ohje'. The main area is titled 'epoline - Address Book' and 'Etsi Sukunimi'. There are tabs for 'Yritys' and 'Keksijä'. The main form fields include: 'Sukunimi:', 'Etunimi:', 'Nimitys:', 'Postilokero:', 'Rakennus:', '_Street:', 'Alue:', 'Postitoimipaikka:', 'Postinumero:', 'Country of incorporation:', 'Toinen etunimi:', 'Yritys:', 'Osasto:', 'Maa:', 'Alue:', 'Puhelin:', 'Telefax:', 'Sähköposti:', 'Kansallisuus:', 'Yrityksen sijainti:', and 'State of incorporation:'. At the bottom, there is a table with columns 'Reitti', 'Rooli', and 'Rekisteröinti numero'. The table is currently empty, with the text 'Tässä näkyvässä ei ole mitään näytettävää' below it.

7. Asiakirjat

- liitetään PDF-muodossa
 - selitys
 - vaatimukset
 - tiivistelmä
 - piirustukset
 - sekvenssiluettelo (myös teksti- ja .app-muodossa)
 - muut asiakirjat Lisätietoja-välilehdelle
- konvertoimattoman asiakirjan alkuperäismuodossa voi halutessaan liittää zip-pakettina siinä muodossa kuin ne ovat ennen PDF:ksi muuttamista)
- merkitse sivunumerot, jos tiedosto sisältää useampia asiakirjoja
 - kaikki sivut merkittävä mukaan
 - ei päällekkäisiä sivunumeroja
- EPO on räätälöinyt eOLFin kanssa yhteensopivaksi Amyuni-ohjelman, jolla voi muuttaa tiedostoja PDF-muotoon. Ohjelman saa maksutta EPO:n asiakastuesta puh. +31 (0)70 340 45 00 tai support@epo.org



- Lisätietoja-välilehdelle merkitään vaatimusten lukumäärä, tiivistelmän kanssa julkaistava kuva ja pyyntö hakemuksen käsittelemisestä englanniksi.

EPO Online Filing © - FI Request - Testi

Tiedosto Muokkaa Näytä Työkalut Ikkuna Ohje

FI Request - Luonnos - Testi Vimeksi tallennettu 8.11.2011

Nimitys Nimet Etuoikeus Biologinen materiaali **Asiakirjat** Maksun suoritus Lisätietoja

Hakemusasiakirjat Lisätietoja Sekvenssiluettelot

Vaatimusten lukumäärä:
Lisämaksu tulee maksettavaksi jokaisesta kymmenen ylittävästä vaatimuksesta.

Tiivistelmän yhteydessä julkaistava kuva: (Esim. 1, 2a, 5)

Pyyntö hakemuksen käsittelemisestä englannin kielellä

1 3 4

- Sekvenssiluettelot-välilehdelle liitetään mahdolliset sekvenssiluettelot.

EPO Online Filing © - FI Request - Testi

Tiedosto Muokkaa Näytä Työkalut Ikkuna Ohje

FI Request - Luonnos - Testi Vimeksi tallennettu 8.11.2011

Nimitys Nimet Etuoikeus Biologinen materiaali **Asiakirjat** Maksun suoritus Lisätietoja

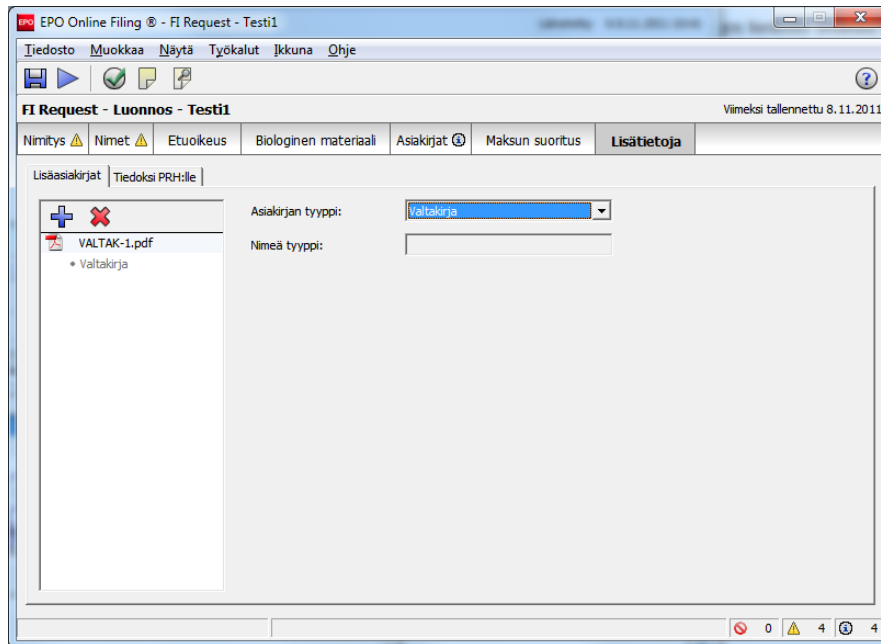
Hakemusasiakirjat Lisätietoja **Sekvenssiluettelot**

Selitys käsittää sekvenssiluettelon (PM 98 § a 3 mom.), PDF
PDF-tiedosto: Tiedostoa ei valittu

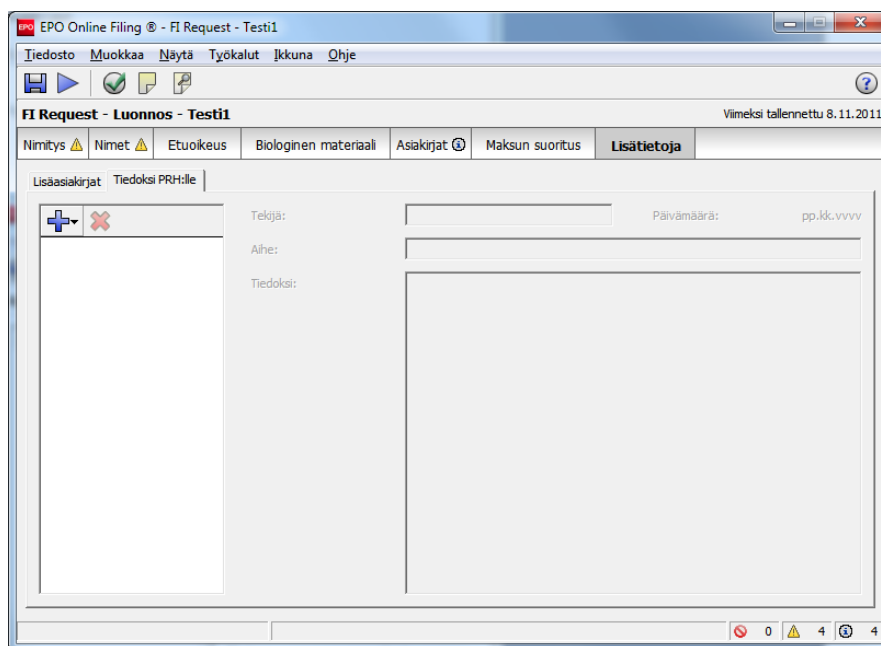
Selitys käsittää sekvenssiluettelon (PM 98 § 3 mom.), ASCII
ASCII-tiedosto Tiedostoa ei valittu

1 3 4

- Lisätietoja-osion lisäasiakirjat-välilehdelle liitetään valta- ja siirtokirjat sekä muut asiakirjat.

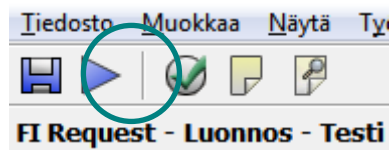


- Tietoja PRH:lle välilehdelle voi kirjoittaa vapaamuotoisen viestin.

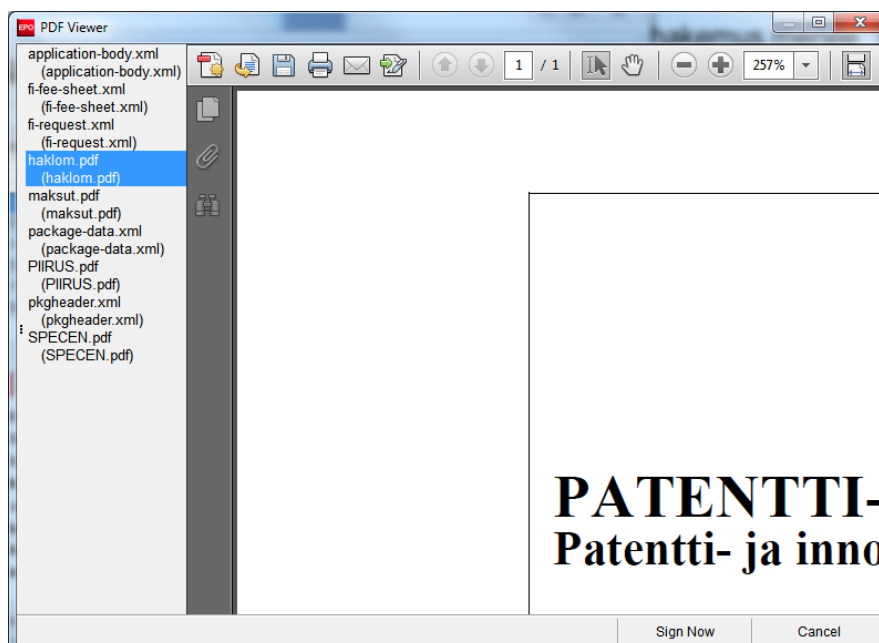


8. Allekirjoittaminen

- kun hakemus täytetty, siirrä allekirjoitettavaksi ja allekirjoita



- hakemus menee "Ready to Sign" -tilaan (Status)
- kaksoisklikkaa hakemusta File Manager -aloitusikkunassa
- PDF Viewer avautuu, voit katsoa liittämiäsi PDF:iä sekä hakemus- ja maksulomakkeita PDF-muodossa



- Klikkaa "Sign now" oikeassa alakulmassa

- "Sign Application" avautuu
 - valitse Applicants tai Representatives, sen mukaan kumpana allekirjoitat
 - täytä nimesi, allekirjoitus-PIN2-koodi ja allekirjoituspaikka
 - klikkaa "Sign"

Select an entry from the list, choose the type of signature and enter the corresponding details.

Applicants
Yritys
<other>
Representatives
<other>

Sign for applicant Yritys:

Applicant Name: Yritys

Employee Name:

Type of signature:

Smart Card
 Soft Certificate
 Alphabetical
 Facsimile

Smart card details:

Enter PIN Code:

Place of Signing:

Sign

Save settings as default (Can be changed in preferences) Close

- Valitse se rivi, jolla lukee oma nimesi, klikkaa Submit Now

User Certificate Selection

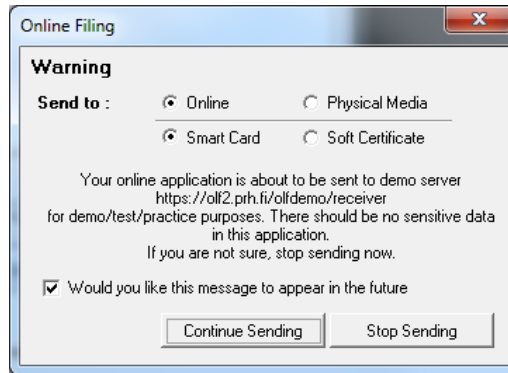
Please choose a certificate from the list below. It will be used for digitally signing of your application. Press [Submit Now] to proceed.

Key Usage	Subject	Issuer
Digital Signature, Non repudiation	FI, Vaestorekisterikeskus CA, VRK CA for Qualified Certificates	FI, Vaestorekisterikeskus CA, VRK Gov. Root CA
Non repudiation	FI, Patentti- ja rekisterihallitus, Sandelin Lauri 91031732F	FI, Vaestorekisterikeskus CA, VRK CA for Qualified Certificates

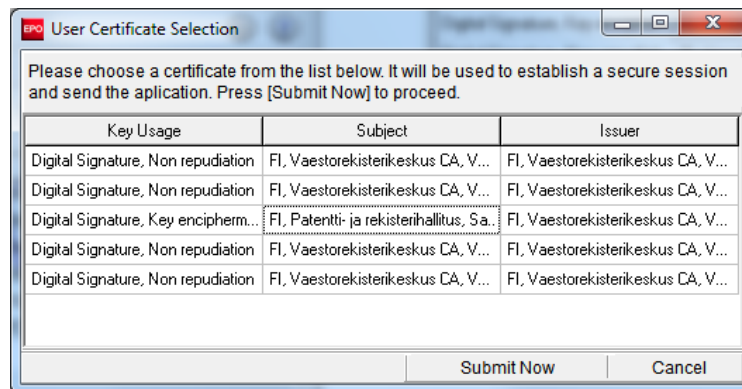
Submit Now Cancel

9. Lähettäminen

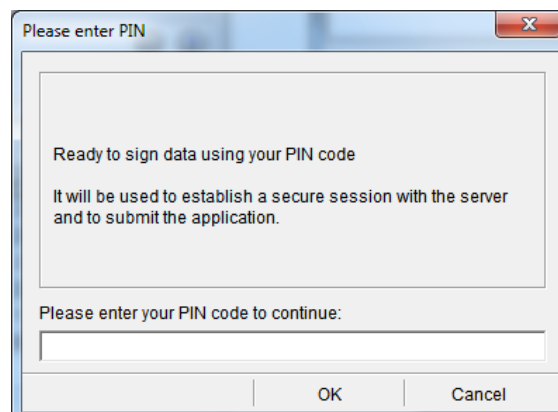
- hakemus siirtyy "Ready to Send" -tilaan, kaksoisklikkaa hakemusta File Managerissa
- klikkaa Continue Sending



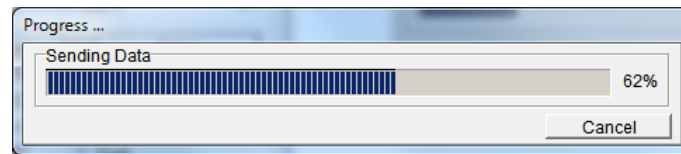
- klikkaa jälleen riviä, jolla on oma nimesi ja klikkaa Submit Now



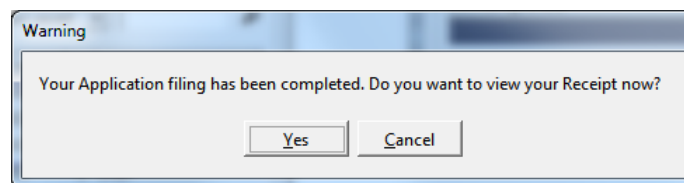
- syötä PIN1-koodi (perustunnusluku), klikkaa OK



- lähettäminen alkaa



- Lähetys onnistui, jos haluat nähdä kuitin, klikkaa Yes. Kuittiin pääsee myös myöhemmin File Managerista -> valitse hakemus, joka nyt sent-tilassa, klikkaa alhaalta View.



FI-EP-lomake eli EP-validointien lähettäminen

- Kaikkien lomakkeiden toimintalogiikka on sama

The screenshot shows the 'EPO Online Filing - FI-EP Request - Test' window. The title bar includes standard window controls and the text 'EPO Online Filing © - FI-EP Request - Test'. Below the title bar is a menu bar with 'Tiedosto', 'Muokkaa', 'Näytä', 'Työkalut', 'Ikkuna', and 'Ohje'. A toolbar contains icons for file operations and a help icon. The main content area is titled 'FI-EP Request - Luonnos - Test' and shows 'Vimeksi tallennettu 8.11.2011'. A navigation bar includes 'Nimitys', 'Nimet', 'Asiakirjat', 'Maksun suoritus', and 'Lisätietoja'. The 'Nimitys ja yleistä tietoa' section has input fields for 'suomi' and 'ruotsi'. The 'Käännöstyyppi' section is divided into two columns. The left column, 'Eurooppapatentin käännös', has a checked radio button and a sub-section 'Käännös liittyy jakamalla erotettuun hakemukseen' with a checkbox. It includes fields for 'Tekemispäivä' (dd.mm.yyyy) and 'Hakemuksen numero' (0.0), and radio buttons for 'Patentin käännös (T3)', 'Muutetun patentin käännös (T4)', 'Patentin korjattu käännös (T5)', 'EP:ossa rajoitettu EP-patentti (T6)', and 'Suomessa rajoitettu EP-patentti (T7)'. The right column, 'Eurooppapatenttihakemuksen vaatimusten käännös', has an unchecked radio button and a sub-section 'Käännös liittyy jakamalla erotettuun hakemukseen' with a checkbox. It includes fields for 'Tekemispäivä' (dd.mm.yyyy) and 'Hakemuksen numero' (0.0), and radio buttons for 'Vaatimusten käännös (T1)' and 'Vaatimusten korjattu käännös (T2)'. A 'Julkistamispäivä' (dd.mm.yyyy) field is also present. The bottom status bar shows icons for error, warning, and success, along with the numbers 7, 2, and 0.

FI-PCT-lomake eli jatkettut kansainväliset hakemukset

- PCT-hakemuksen kansallinen vaihe
- huom. PCT-hakemukset tehdään lomakkeella: PCT/RO/101

The screenshot shows a web browser window titled "EPO Online Filing - FI-PCT Request - Test". The browser's address bar and menu bar are visible. The main content area displays the "FI-PCT Request - Luonnos - Test" form, which is titled "Jatkettu kansainvälinen patenttihakemus". The form includes a navigation bar with tabs for "Hakemus", "Nimitys", "Nimet", "Biologia", "Asiakirjat", "Maksut", and "Lisätietoja". The "PCT-hakemuksen tiedot" section contains a "PCT-hakemus" field, a "Päivämäärä:" field with a date picker set to "dd.mm.yyyy" and a "Numero:" field with a dropdown menu showing "PCT/___/___". There is a checkbox labeled "Pyydä lisäaikaa käännöksen toimittamista varten". The "Etuoikeusselvitys" section has a question "Etuoikeutta pyydetty?" and two radio button options: "Kyllä" and "Ei", with "Ei" selected. The bottom right corner of the browser window shows a status bar with icons for error, warning, and a count of 2, and a page number of 1.

FI-SFD-lomake eli välipäätökseen vastaaminen ja hakemuksen täydentäminen

- SFD = Subsequently Filed Documents
- Vastaus välipäätökseen
- Täydennystä hakemukseen
 - esim. osoitteenmuutokset, valtakirjan toimittaminen
 - sähköisesti ei voi vielä tehdä varsinaisia uusia toimenpiteitä (eivät enää täydentämistä), esim. siirrot, nimenmuutokset, sulautumiset ja lisenssin antamiset
- Vastaus hyväksyvään välipäätökseen
 - julkaisumaksun alennus (450 € -> 350 € sähköisesti)
 - toimitettava sähköiset asiakirjat VPH-vastauksena
 - turvallisuuden maksimointi: varmasti oikeat asiakirjat julkaistaviksi
 - julkaisukelpoiset asiakirjat
 - ei skannattua versiota viraston VPH:n kanssa toimittamasta B-kappaleesta -> laatu liian heikko julkaistavaksi -> ei voida myöntää alennusta

EPO Online Filing - FI-SFD Request - Test

Tiedosto Muokkaa Näytä Työkalut Ikkuna Ohje

FI-SFD Request - Luonnos - Test Vimeksi tallennettu 8.11.2011

Pyyntö Asiakirjat Viestit

Aikaisempia tietoja

Vakuutamme että tämä asiakirja vastaa PRH:n hyväksymää asiakirjaa

PRH:n hyväksymää asiakirjaa on muutettu

Hakemusno:

Luokitus:

Hakija

Yritys tai

Sukunimi, etunimi

Asiamies

Yritys tai

Sukunimi, etunimi

Hakijan/asiamiehen viite

Eräpäivä

3 2 1

FI Utility Model -lomake eli hyödyllisyysmallihakemus

EPO Online Filing - FI Utility Model - Test

Tiedosto Muokkaa Näytä Työkalut Ikkuna Ohje

FI Utility Model - Luonnos - Test Vimeksi tallennettu 8.11.2011

Nimitys Nimet Etuoikeus Asiakirjat Maksut Lisätietoja

Hyödyllisyysmallihakemus

Keksinnön nimitys

suomi

ruotsi

englanti

Rekisteröinnin lykkäminen Päivämäärä:

Tutkimus

Lausunto

Aikaisempia tietoja Tämä hakemus perustuu aikaisempaan hakemukseen.

Kansallinen patenti hakemus Päivämäärä Numero:

Jakamalla erotettu hakemus Päivämäärä Numero:

EP -hakemuksen muuntaminen hyödyllisyysmallihakemukseksi Päivämäärä EP-hakemuksen numero:

PCT hakemuksen muuntaminen hyödyllisyysmallihakemukseksi Päivämäärä PCT-hakemuksen numero

4 2 1

PCT Demand ja PCT-SFD –lomakkeet

EPO Online Filing - PCT-DEMAND - Test

File Edit View Tools Windows Help

PCT-DEMAND - Draft - Test Last saved on 8.11.2011

Demand Names Examination Basis Documents Fee Payment Annotations

Demand under Article 31 of the Patent Cooperation Treaty (PCT)

Filing Office/IPEA:

International Application Number:

International Filing Date: 19

(Earliest) Priority date: 19

Title of the Invention:

6 1 0

EPO Online Filing - PCT-SFD - Test

File Edit View Tools Windows Help

PCT-SFD - Draft - Test Last saved on 8.11.2011

Application Names Documents Fee Payment Annotations

Subsequently filed PCT documents

Filing Office:

Capacity:

Past Record

Application Number:

International Filing Date: 19

(Earliest) Priority date: 19

Title of the Invention:

6 2 0